

**Gobierno del Distrito de Columbia**  
Departamento de Servicios de Empleo

**MURIEL BOWSER**

ALCALDESA



**DRA. UNIQUE MORRIS-HUGHES**

DIRECTORA

## La administración Bowser y Pepco inauguraron un nuevo entrenamiento en servicios públicos

---

Jueves, 16 de mayo de 2019

**(Washington, DC)** – Hoy, el Departamento de Servicios de Empleo y *Pepco Washington Gas* inauguraron un nuevo entrenamiento en servicios públicos en la Academia de Infraestructura de D.C. A través de la asociación entre el Departamento de Servicios de Empleo y Pepco, resultó uno de los primeros entrenamientos en servicios públicos que capacitará a los habitantes del Distrito para las oportunidades de trabajo proporcionadas a través de Pepco y sus subcontratistas. Los participantes del programa recibirán capacitación práctica para escalar postes de electricidad, realizar pruebas en transformadores de corriente eléctrica, protección contra caídas, usar un vehículo de mantenimiento eléctrico, prestar primeros auxilios y realizar reanimación cardiopulmonar (CPR, por sus siglas en inglés), instalar, reparar, y mantener líneas eléctricas, entre otras habilidades.

*“La Academia de Infraestructura de D.C., capacita a los habitantes del Distrito en carreras profesionales para las industrias de alta demanda en el sector de la infraestructura” dijo Lucinda Babers la Subdelegada de la Alcaldesa para Operaciones e Infraestructura. “nuestra asociación con Pepco destaca el papel de la Academia de Infraestructura y nuestro compromiso de garantizar que los habitantes de D.C., estén preparados para estas oportunidades.”*

La inauguración de hoy ocurre durante la semana de la infraestructura en D.C., que celebra las importantes inversiones en el sector de la infraestructura de la administración Bowser y resalta los programas y servicios laborales que están disponibles para los habitantes del Distrito a través de la Academia de Infraestructura de D.C., del Departamento de Servicios de Empleo.

*“Desde su inauguración, la Academia de Infraestructura de D.C. ha proporcionado servicios a más de 1.500 habitantes del Distrito” dijo la Dra. Unique Morris-Hughes, directora del Departamento de Servicios de Empleo. A medida que continuamos ampliando las oportunidades de capacitación laboral y los servicios de carreras profesionales ofrecidas en la Academia, sabemos lo importante que son nuestras alianzas con empresas como PEPCO, ya que juegan un papel fundamental en proporcionar a los habitantes una oportunidad justa de prosperidad económica en la capital de nuestra nación.”*

Ubicada entre las comunidades de *Barry Farm* y *Fort Stanton* de la Zona 8, la Academia de Infraestructura de D.C., combina una serie de entrenamientos y capacitaciones en los siguientes programas: Programa de transporte, programa de tecnología, programa de energía, *TSSA Flagger* y *OSHA 10*.

El Departamento de Servicios de Empleo es la principal agencia de trabajo y desarrollo laboral del Distrito, y es responsable de proporcionar a los habitantes del Distrito una preparación crítica para el empleo y servicios de capacitación laboral. La Agencia supervisa los siguientes programas: El Programa de la Ley de Oportunidad e Innovación Laboral, Seguro de Desempleo, Programa de Verano para Jóvenes del Alcalde Marion S. Barry, Programa Proyecto de Empoderamiento, Programa Aprende, Gana, Avanza, y Prospera (L.E.A.P, por sus siglas en inglés), Programa de Conexiones Profesionales de D.C., Programas adicionales para Veteranos del Ejército, y Adultos Mayores. Para obtener más información sobre los programas y servicios ofrecidos en DOES, visite [does.dc.gov](http://does.dc.gov) o [es.does.dc.gov](http://es.does.dc.gov).